



東華續錄

光緒十八

臣朱壽朋敬編

臣沈彭年恭校

冬十月壬午朔時享 太廟遣隆懃恭代行禮○允河南巡撫李慶翱奏添設北鎮練軍步隊一營○甲申祭先醫廟遣長敘行禮○諭國子監司業寶廷奏應詔陳言各摺片方今時事艱難民生困苦朝廷孜孜求治昕夕不遑全在內外大小臣工振刷精神殫心盡職以期共濟時艱若如寶廷所奏部院各臣封疆大吏往往諉卸因循司員屬吏無所畏憚其原在樞臣不敢任咎不肯任怨以致吏治日偷民生日窘怨恫交作災害頻仍等語是上以實求下以名應其何以挽積習而臻治理嗣後軍機大臣暨部院督撫各大臣務當力矢公忠不避嫌怨於用人行政諸大端綜核名實遇事講求以爲屬員倡率中外臣工亦應各勤職守毋得粉飾顛頑仍蹈從前習氣至總理各國事務衙門關係中外交涉各件尤在擇人善任該堂官等當考核才品量能授事毋以輕浮貪詐及不知大體之人濫廁其中致滋貽誤○諭李慶翱奏勘明成災州縣請分別撫卹加賑開單呈覽一摺豫省本年亢旱成災民情困苦亟應籌辦賑卹以蘇民困所有勘明成災之祥符澤潯嘉濟源原武修武孟縣洛陽孟津鄭州禹州偃師鞏縣新安淇縣延津

封邱陝州靈寶閿鄉汝州伊陽武陟等二十三州縣著先行撫卹一月口糧其被災九分者極貧加賑三箇月次貧加賑兩箇月被災八分七分者極貧加賑兩箇月次貧加賑一箇月被災六分者極貧加賑一箇月被災五分村莊著賞給一月口糧湯陰林縣等二縣著不論成災分數極貧次貧均賞給二箇月口糧汲縣新鄉輝縣等三縣著毋庸撫卹仍各按成災分數照例加賑該撫卹按照單開各州縣成災村莊分別撫賑務令實惠及民毋任吏胥舞弊用副軫念災區至意○乙酉諭前因京師入秋以來得雨稀少山西河南陝西等省均形亢旱待澤孔殷曾經三次親詣大高殿拈香並派惇親王奕誼等分詣時應宮等處拈香虔申祈禱雖經得有微雨尚未深透企望吳澤寤寐縈懷允宜再申虔禱以冀上蒼默佑渥沛甘霖本月初六日朕親詣大高殿拈香時應宮著仍派惇親王奕誼昭顯廟著仍派恭親王奕訢宣仁廟著仍派惠郡王奕詳凝和廟著派貝勒載治同於是日分詣拈香○以剿除土匪出力予雲南雲州知州韋勳承等升敘有差○丁亥諭著巡視中城御史納隆阿等奏例給貧民棉衣錢文查照舊章並上年辦理成案請飭發交實銀一摺著於內務府生息項下發交實銀三千六百兩如長蘆銀兩尚未解到卽於廣儲司存項內先行墊撥分交五城趕緊散放以示體恤○戊子允譚鍾麟奏陝西蒲城等府緩徵本年及前欠錢糧○將軍崇厚等奏大政殿工程緊要亟須設法修理以肅觀瞻得

旨著就近援照成案敬謹酌度辦理○辛卯 慈禧端佑康頤昭豫莊誠皇太后萬壽聖節 上詣

慈寧宮行禮○癸巳諭銘安等奏三姓地方被災情形懇請量予撫卹一摺本年九月間三姓地方猝遭

風雹田廬被淹旗民蕩析離居殊堪憫惻著銘安等將該處被災旗民丁戶妥爲撫卹毋令失所並將伯

彥訥倉存米穀迅卽咨行該副都統提撥接濟一面籌撥銀兩查明發給○諭前因京師入秋以來得雨

稀少山西河南陝西等省均形亢旱曾經迭次親詣 大高殿拈香並派惇親王奕諒等分詣 時應宮

等處拈香虔申祈禱十一日雨雪交加郊原沾潤此皆仰賴 昊慈垂佑寅感實深謹擇於本月十四日

朕親詣 大高殿拈香 時應宮著仍派惇親王奕諒 昭顯廟著仍派恭親王奕訢 宣仁廟著仍派

惠郡王奕詳 凝和廟著仍派貝勒載治同於是日分詣拈香敬謹報謝仍冀祥雲迭霑俾京畿及各省

一律優霑以迓 天庥而慰民望○甲午劉長佑奏滇省前以餉項支絀臣等奏蒙 允准在各省設局

開捐遵卽遴派道府各員分省勸辦嗣又奏明凡各省捐生請獎准由各分局就近稟請各督撫奏咨辦

理在案茲據勸辦河南省滇捐局務直隸候補道胡燏棻稟稱捐案會同河南司道詳咨雖較由滇省往

返便易而各司道籌辦本省地方事宜日不暇給其於外省捐案仍恐不免稽延查捐項之衰旺全在捐

案之遲速近年部定新章凡捐生攜實收到京領照每項捐案於每月十五日以前咨到方能給照驗看

引 見當此物力維艱各捐生湊集捐資已非易易若令稽候咨案勢必重塞捐路該道奉委直省練餉局務旬稽甚繁未便日久遠離豫局文稿移會動至經旬累月無以償該捐生急切邀獎之望惟有變通辦理方資招徠今擬於河南省城派一熟悉捐務委員設局前往並稟請河南巡撫派委委員協同勸辦另於周家口及道口地方相度情形設立分局所收捐項由局員詳明該道核算隨時造冊詳請直隸總督代爲奏咨以期迅速等情行據雲南捐輸局司道詳請奏咨前來 臣查該道係因經理練餉未能遠離恐致捐案延誤收辦難期踴躍不能不量予變通合無仰懇 天恩俯念邊餉奇絀准將河南滇捐事宜改由直隸督 臣代爲奏咨以期迅速而廣輸將得 旨如所請行○大學士沈桂芬等與日斯巴尼亞國使臣伊巴里在京師議訂古巴華工條款十六條成其文曰 大清國 大皇帝大日國大君主甚願將中國人民前往古巴寓居之事重新商訂妥協以期永無相左之處爲此 大清國 大皇帝特派總理各國事務衙門大臣沈毛董成夏作爲全權大臣大日國大君主特派駐劄中國欽差兼駐劄越南暹羅欽差御賜頂等意薩貝勒等寶星大臣伊作爲全權大臣妥議其事所有議定各條開列於後 第一款 所有同治三年九月初十日 大清國大日國在天津定立條約內載立約爲憑招華人承工各節嗣後既不招人出洋承工自毋庸立約爲憑惟前約第十款內有不得收留中國逃人之語仍遵其舊 第

二款 前約承工出洋未能盡善之情既經今已除去自應將前者議及賠償一層兩國互相罷論 第三款 兩國定准嗣後彼此庶民出口前往無論單身或攜帶家屬皆以出於情甘自願爲要總不准或在中國各口或在他處妄用勉強之法及施詭譎之計誘令華民人等不出情願而往如有兩國人民船主人等違背此約者則兩國必將其人從嚴查辦均照本國律例從重定擬罪名大日國又允所有待各大國同類之人最優之處中國人民或已在古巴者或嗣後前往者亦應一體均霑 第四款 中國所開之通商各口如有中國男女人等自願備川資往古巴居住者 大清國自此聽其自便并無禁阻之意並令通商各口關道及地方等官如有遵照此次之約願載該民前往者通商各口關道及地方等官自聽各國之船在該口內自備應用之物以便載客出口所有該船之船東船行及經手各事人等如果能遵守此約通商各口關道及地方官等亦不攔阻 第五款 所有華工出口前往一切情事是否果遵此約各章之處各該口關道及地方等官可自行詳細查明以昭慎重如有華人自願出洋者應先赴關道處報名掛號請領蓋印執照此項執照各關道預先備辦送交日國領事官畫押蓋印由關道發給該華人上船出洋俟船到古巴後由該處該管官將關道原給蓋印執照送交中國領事官查驗其通商各口載客出洋之船該關道仍可派中國委員大日國領事官亦派委員同往該船親爲訪察如查出

華人內有並未領關道所給蓋印執照者立將此等華人撤回儻到古巴後有未領關道所給蓋印執照之華人卽由該處日國官員會同中國領事官商辦至船欲何時出口該船主船東務將開船時刻先期報明以期委員於應查各節詳細驗明不致因循貽誤如該船主不遵此章輒以開船在卽不及候驗爲辭則照會日國領事官先將船牌等件存署不發並准將該船扣留照日國律例辦理俟各章遵辦後方可放行 第六款 大清國卽派總領事官前往古巴夏灣拏地方駐劄此外所有日國准各國領事官等員駐劄之各處地方中國亦可一律派員前往駐劄惟所有中國派總領事等官一節均照互相訂明辦法辦理日國允待中國各員與待各國駐劄古巴各官一樣 大清國所派之總領事領事副領事等員大日國古巴各官自應盡力照料令其易於稱職妥爲保護在彼本國之民 第七款 所有在古巴中國人等均准隨便出島他往惟其中倘有罪犯應行候訊者不在此例至華民在島隨便來往立業自應設法以與第三款所言之利益相符以上或應由日國執政大臣會同中國駐劄日國 欽差大臣抑或由日國夏灣拏地方官會同中國總領事官妥設良法俾令中國人等均能獲此約所言之益與各大國在彼同類之人一律相待惟所設之法既應與該處防範滋事之章均宜相符卽以後在島再立防範滋事之章亦皆包括又應由日國地方官每人予以隨便往來之准單一紙至此准單自應與各國人所

執之單式樣相符 第八款 一中國人等或自被告赴署分辯者或爲原告赴署理論者所有該處日國讞局優待各國兩造之處該讞局應令中國人等一律均霑 一中國人等在讞局有事之時准其延請律師及傳話之人無論他國日國均准請去且或自覓其人或請中國總領事領事等員代覓均可惟其人必須按照日國律例能在日國讞局承辦此事方可延請 一至現今在古巴島之華民人等內有未行互換此次條約之前自言曾受委屈者均可前往該處日國讞局卽將各案次序確查秉公斷結與優待各國人所能得者一樣 第九款 一大清國所派夏灣拏之總領事官急與該島各該管官妥訂章程令現今在古巴之華民人等以及嗣後再來之華民均皆報名掛號立花名冊其冊存於中國總領事等官署內每人由領事官發給執照一紙以爲業經報名之據此等執照應呈各府城莊寮等所查驗 一古巴地方官急將該島各處現有華人多寡之數並其姓名知會中國總領事等官並設良法令中國總領事等官易於前往該島莊寮等處以便將中國在彼承工之人實在情形親自詳察 第十款 各國之船願載華民出洋除此約各條一體遵照外尙宜遵守其本國載客之章以免船上或乏應用之物或缺防客染病之法各等情形各國之船若不遵守此二項規矩卽不准載客出洋 第十一款 一現今在古巴承工之華人內恐有從前在中國或讀書或作官及此項人之親屬大日斯巴尼亞國敦崇

和誼願將此項人等由日國自出船資載回中國以昭誠衷俟此次條約互換後卽行開辦惟應由中國總領事領事等員先將實在情形查明知會日國該處地方官俟該處地方官將各情詳細核明如果屬實卽將其人放行載回 一現今在古巴之華工內所有年老力衰以致不能作工之人並中國孤寡婦女茲大日國允將此二項內自願出島回國之人亦由日國出資送回 第十二款 一現今在古巴之華工合同期滿原合同內如有僱主人等應送回國等語大日國自應督令該僱主人等按照合同而行 一現今在古巴之華工人等內亦有工期已滿而原合同未載送回本國之語者至此項內誠恐有無力自備船資回國之人應由古巴地方官與中國總領事等官詳商設法以便送回 一所有現今在古巴合同之期已滿之華工俟此次條約互換之後卽應一體予以期滿之執照一紙所有以上第七款所言之利益其人自應一體均霑其人或願仍在該島居住或願出島他往均聽其便 第十三款 古巴島各處地方官倘察某處當時情形其處若聚人過衆恐滋事端以致地方不靖該地方官一面禁止中國人等一面知照領事官不准前往居住與待各國人一律辦理若果有此情形卽不得以第七款有隨便往來之語爲辭 第十四款 一現今在古巴工期未滿之華人仍應按合同之期將工作滿其餘如執照准單等一切事宜新到之華人與期滿之華人所獲利益亦應一律同霑 一現今在古巴所有拘

於各處工所之華人俟此次條約互換之後一體放出並將應立之章內所立各項執照亦皆發給總將其人與在彼處各項華人一律相待至於犯罪已未定案之人仍送官監候結 第十五款 大清國大日國在此次所立各條內日後如有願行刪改之意則應至少於一年之前預行知會以便日後詳商大清國如於華民出洋一事內以後若將此次條約未載之利益施及他國則日國卽應一體均霑 第十六款 現今所立各條應由兩國 御筆批准於八箇月限內在 大清國都中互換或能先期互換均可右載條約今已將日文法文漢文各二分校對無訛在 大清國光緒三年十月十三日大日國一千八百七十七年十一月十七日由兩國所派秉權之大臣在京師親各畫押鈐用關防以昭信守○乙未允劉坤一奏運粵米糧准免稅釐○上詣 大高殿祈雨○丙申以程誥爲都察院左副都御史○丁酉總理各國事務衙門奏 臣衙門於同治十三年十二月間奏陳出洋委員陳蘭彬訪查華工在洋承工情形一摺以所查華人承工各節極爲詳細擬卽分致各國使臣查照並咨行南北洋大臣暨各關道知悉將來仍邀各國使臣公同評斷等因復於光緒元年十一月間奏 派陳蘭彬出使美國及日國祕國三國辦理交涉祕國日國均有應議華人出洋承工事宜祕國已經李鴻章議有條款日國則自陳蘭彬查復後由 臣衙門與日國並各國使臣會議曾經 臣等擬定保護華工條款與各國使臣定期數次晤論

日國使臣丁美霞及各國使臣亦議具條款復將彼此條款參酌合而爲一正在會議道光緒元年春間滇省有戕斃英國繙譯官馬嘉理一案英國使臣威妥瑪來函以此案未結以前所有與日國商辦各議論此後概不相預等因威妥瑪旋即出京臣衙門亦未與各國使臣訂議事遂中止自滇案議結日國使臣伊巴里時已來京臣等定期會議未能就緒本年夏間值日國使臣避暑前往烟臺無從商辦迨伊巴里由烟臺回京來臣衙門晤論彼此極力籌辦將從前所議各條目酌核增損議出章程凡十六款彼此校閱畫一定於十月十三日將條款互相畫押其未盡事宜另具照會聲明並訂明所議條款寫漢文法文日文各二分各存其一以昭信守謹鈔錄章程各款及另行聲明來往照會四件一併恭呈御覽如蒙 俞允臣衙門應卽照會從前與議之各國使臣咨行南北洋大臣各省將軍督撫出使各國大臣並由南北洋大臣各將軍督撫轉行各監督一體遵照俟互換後再行刊刻成本通行辦理得 旨如所議行○己亥全漕告竣予桂清畢道遠等獎叙有差○諭本年京師夏間亢旱順天各屬收成歉薄現在糧價昂貴貧民餬口維艱且河南山西被災甚重饑民轉徙流離至近畿一帶覓食者諒已不少著順天府體察情形查照上年成案添設粥廠以資賑濟○庚子諭前據御史吳鎮李廷簫奏四川東鄉縣匪徒滋事一案地方官辦理不善等情都察院奏中書蕭宗瑀等呈控帶兵官冤殺無辜各節迭經諭令該

督查辦嗣據文格奏查明營勇滋事情形復諭令丁寶楨查奏茲據奏稱袁廷蛟原係革役人素狡猾藉口算糧陰圖斂費當其糾眾滋事之初經前任綏定府知府易蔭芝准照舊章征收該犯仍逐日帶領多人沿鄉滋擾前署東鄉縣知縣孫定揚輒以縣城危急稟請剿辦並於議派捐輸較前任增加致袁廷蛟益肆煽惑提督李有恆等奉派前往初尙按兵不動嗣孫定揚又在官渡設官募勇議抽斗釐致團局被搶袁廷蛟遂率眾撲營當經營勇擊敗鄉民皆疑官兵爲痛剿相率守寨官兵亦疑鄉民爲拒敵用力圍攻殺戮遂至四百人之多現查明滋事原委分別定擬等語此案袁廷蛟始則藉糧糾眾圍城逼脅官長繼復勾匪燒搶圍困官兵奪去軍裝馬匹嗣又率眾執持器械旗幟在官渡撲營接仗實屬凶狡眾著著照所議斬立決以昭炯戒前署東鄉縣慶符縣知縣孫定揚議派捐輸銀兩妄議增加雖尙未征收而辦理不善咎有難辭嗣以縣城危在旦夕張皇請剿以致派撥大兵復以募勇抽收斗釐致激匪眾搶局撲營釀成事端尤爲荒謬著卽行革職從重發往軍臺効力贖罪記名提督劉道宗記名總兵雷玉春率勇往攻尖峯寨等處搜索匪首因各寨峒嚮行抗拒以致殺傷甚多惟紀律不嚴所部勇丁有搶掠牲畜情事劉道宗復攜眷隨營尤干軍律劉道宗著卽革職從重發往新疆効力贖罪雷玉春著卽革職發往軍臺効力贖罪東鄉縣知縣長廉於前任浮加錢糧不能革除迨袁廷蛟滋事又不能立時拿辦實屬疲輓

記名提督李有恆雖尙無縱容勇丁搜殺姦捕及攜眷隨營情事惟身爲統領不能整飭營務於所部劉道宗攜眷隨營及管帶之勇丁毫無紀律均無聲查實屬濫職長廉李有恆均著卽行革職前任綏定府知府易蔭芝於袁廷蛟聚眾圍城未經解散並不查實亦不設法拿辦殊屬顛預原任四川總督吳棠於該縣稟報時不及詳查遽派重兵剿辦辦理亦有未協易蔭芝業經降爲通判吳棠業經病故均著免其置議前護理四川總督文格辦理此案尙無不合惟於劉道宗攜眷隨營一節先未查出亦屬疎忽前已有旨交部議處著毋庸再議○賞京師八旗及綠步各營官兵一月錢糧○加賞實錄館人員例支柴炭外三月銀兩○召王文韶入覲以崇福署理湖南巡撫○賞都察院左都御史徐桐總管內務府大臣師曾恩承於紫禁城內騎馬○辛丑御史張道淵奏籌運倉儲請暫免米釐允之○壬寅賞給中城朝陽閣東城臥佛寺育嬰堂南城打磨廠西城長椿寺磚塔胡同關帝廟北城圓通觀梁家園等各粥廠自十一月初十日起每月粟米三百三十石○癸卯諭前據御史梁景先等奏陝西旱災請飭妥籌捐賑並參州縣不恤民命及藩司蔣凝學衰病各摺片復據都察院奏陝西紳士聯名呈訴該省荒旱撫藩厭聞災歉等情先後諭令譚鍾麟確查具奏茲據譚鍾麟奏稱陝西今歲被旱曾派員分赴各屬密行查勘分別災歉先後奏請停征緩征並購買米糧勸辦捐賑刊刻辦理荒政十條示諭未敢玩視民瘼韓城等處匪

徒倡亂派兵捕拿並非妄殺無辜亦無調兵自衛之事等語覽奏尙無不合該撫惟當於救荒事務次第舉行悉心經理俾窮黎獲霑實惠用副委任該省被災困苦慮念殊深著戶部卽行撥銀五萬兩解赴陝西賑濟交譚鍾麟核實散放用示體恤如有不肖州縣營私舞弊於荒政漠不關心卽著據實奏參以重民命另片奏遵查藩司參款並無實據等語蔣凝學病既痊愈人尙和平且查無專任家人余姓及催征派捐等情著毋庸置議○諭御史張觀準奏平糶米石請嚴禁就近採購一摺前據李鴻章奏飭道員朱其昂等赴南省購買米石運至京師設局平糶茲據張觀準奏稱風聞直隸委員竟有在京畿一帶採購並有購及京中倉米者以致市肆價值愈增等語如果屬實於民食轉有妨礙著李鴻章確切查明嚴飭委員不得在近京州縣採買米石一面遴派委員於天津海口認真稽查必須米自南來始准給以照票送至通州仍核其米數是否相符並飭步軍統領衙門順天府五城派員於該管地面平糶米局同往監視如有以京倉米糶者卽行查辦以昭核實○甲辰沈葆楨奏據無錫金匱二縣紳士奏鳳翔等聯名呈稱咸豐十年四月間粵逆竄陷縣城鄉紳民婦女皆深明大義抗節捐軀計有數萬人更有服官外省殉節者亦指不勝屈克復後歷次采訪呈報前安徽涇縣知縣顧翰等凡八十案均蒙彙案具奏奉旨旌卹入祠崇祀此外原任廣西巡撫鄒鳴鶴欽奉特旨予諡賜卹各在案伏查縣境惠泉山地方已建

有昭忠祠專祀各營陣亡將士惟土著殉難紳民婦女靈爽無依是以職等於惠泉山九峯禪院隙地公建祠宇二十餘間專祀兩邑殉難紳民婦女名忠節祠現已落成分別製牌入祠擬請列入祀典由地方官春秋致祭其祭品銀兩按照鄉賢節烈等祠於錫金二縣學租項下輪流動支以彰卹典而慰忠貞等情呈由該府縣詳經蘇藩司恩錫詳請奏明立案前來臣覆查無異除咨戶禮二部立案外理合具陳得旨下該部知之○准貴州省城設立軍民待質公所○諭曾國荃奏商販買糧接濟請飭免釐護送等語本年山西災歉河東運城地方商賈輻輳需糧甚多現由該處商販湊留資本分往河南河陽府之賒旗鎮及安徽潁州府六安州連界之陳州府屬周家口等處採買糧石所有經過之河南安徽關卡著該撫等飭令免抽釐稅並飭各地方官遇有糧車過境派差一體護送以廣招徠而濟民食○乙巳飭湖南撥提漕米二萬石交瀘解晉以備賑糧○諭銘安等奏查明三姓地方被災之旗民丁戶確數分別賑卹蠲免銀穀開單呈覽並請將玩視民瘼之副都統懲處一摺三姓地方猝被水災亟應妥爲撫卹並蠲銀穀以紓民力加恩著照所請所有三姓被災十分之旗民丁戶及應蠲銀穀該署將軍等卽按照單開各節分別辦理應給賑卹銀六千三百八十七兩先由該署將軍借款墊發仍著戶部迅速撥解所有運穀車價著按照民間車腳核實作正開銷伯都訥副都統烏勒興阿於賑濟要務並不趕緊遵辦任意遲延

實屬不知緩急著交部議處○己酉予已故總兵陳勝元於安徽太平府建祠○諭沈葆楨奏參効沾染嗜好各員一摺吸食鴉片例禁綦嚴地方各員宜如何潔身自愛以端士民表率茲據奏稱道員劉咸等沾染嗜好人所共知實堪痛恨江蘇淮陽道劉咸候補道杜文瀾宿遷縣知縣李德溥候補知縣曾紹勳李誠均著卽行革職以示懲儆○沈葆楨因病籲請開缺得 旨賞假一月○庚戌左宗棠奏臣前奏奉

諭旨左宗棠擬俟新秋採運足供鼓行而西刻下已屆新秋著卽檄飭各軍尅日進兵節節掃蕩比卽恭錄行知嗣據總理行營營務處總統馬步各軍三品卿銜甘肅西道甯法福靈阿巴圖魯劉錦棠報稱七月十七日先派提督湯仁和率隊由托克遜進紮蘇巴溝星星子烏沙塔拉一帶前進安紮哨壘至曲惠安營又派提督張春發率隊由伊拉湖小道進至曲惠與張俊會隊均擔負薪草開濬泉井按程預備以待大隊續至二十一日劉錦棠分飭各步隊由大路進自率馬隊各營由小路進二十六日齊抵曲惠詢知十八日有騎賊百餘前來窺探瞥見官軍隊伍卽返馬狂奔二十七日派提督余虎恩黃萬鵬等率馬步十四營取道烏沙塔拉傍博斯騰淖爾西行出庫爾勒之背爲奇兵二十九日劉錦棠率隊由大路向開都河進發爲正兵開都河源自天山之麓匯而南趨貫庫爾勒喀喇沙爾之中下流注於博斯騰淖爾古所謂沟澤者也白逆自喀喇沙爾過開都河西岸卽壅開都河水以阻官軍漫流汎濫闊可百餘里

劉錦棠師至遣騎試探深者滅頂淺者亦及馬背次日舍淖路望嫌地迤行六七十里一溪前橫深丈許傳令將士晷水逕過仍向嫌地紆折而前約百二十里方達開都河東岸飭馬步五營搭造浮橋堵塞上流就原來嫌地掘修車道九月初一日劉錦棠親入喀喇沙爾地中巡視大城水深數尺官署民舍蕩然無存所有纏回被白逆迫脅隨行間有在者隱匿山谷不敢出也劉錦棠諭知碩特台吉扎希德勒克速遷所管蒙民數百戶前來以實後路初一日率蒙民嚮導探河身淺處輕騎滅裝亂流而渡沿途民舍均已燒毀亦無居民初三日過哈爾哈阿滿溝馬隊在前突有騎賊百餘斜掠而過騎兵縱馬追斬十餘騎擒兩賊驗視皆安夷裝束之纏回也據供白逆於秋糧甫穫卽迫纏回悉數搬糧入庫車聞官軍將至迫其隨行回性怯弱不敢有此來爲探官軍進止訊畢斬之是日余虎恩等亦從間道馳至此入庫爾勒則空城一座闐無人烟而行也聲後路轉運車駝未至車無現糧劉錦棠令軍士覓掘窖糧得數十萬觔一面飛催後路轉運接濟一兵員招輯難回此九月初一初三等日官軍收復喀喇沙爾庫爾勒等城安撫難民之實正情形也劉錦棠知白逆因策達雅爾洋薩爾兩處纏回及烏魯木齊吐魯番各難回尙有未經盡徙者行至洋薩爾迫脅行乃於各營步隊挑選健卒一千五百名馬隊挑選精騎一千名作爲頭隊親率以行令員羅長祐管後隊各營及輜重繼進初十日行百七十里駐庫爾勒